DIREKTĪVAS

KOMISIJAS DIREKTĪVA 2010/46/ES

(2010. gada 2. jūlijs),

ar ko groza Direktīvu 2003/90/EK un Direktīvu 2003/91/EK, ar ko noteikti Padomes Direktīvu 2002/53/EK un 2002/55/EK 7. panta īstenošanas pasākumi attiecībā uz pārbaudāmo pazīmju minimumu un konkrētu lauksaimniecības augu sugu šķirņu un dārzeņu sugu šķirņu pārbaudes nosacījumu minimumu

(Dokuments attiecas uz EEZ)

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Padomes 2002. gada 13. jūnija Direktīvu 2002/53/EK par lauksaimniecības augu sugu šķirņu kopējo katalogu [1] un jo īpaši tās 7. panta 2. punkta a) un b) apakšpunktu,

ņemot vērā Padomes 2002. gada 13. jūnija Direktīvu 2002/55/EK par dārzeņu sēklu tirdzniecību [2] un jo īpaši tās 7. panta 2. punkta a) un b) apakšpunktu,

tā kā:

(1) Komisijas Direktīvu 2003/90/EK [3] un Komisijas Direktīvu 2003/91/EK [4] pieņēma, lai nodrošinātu, ka dalībvalstu katalogos iekļautās šķirnes atbilst Kopienas Augu šķirņu biroja (*CPVO*) noteiktajām vadlīnijām par pārbaudāmo pazīmju minimumu, kas jāņem vērā, veicot dažādu sugu pārbaudes, un par nosacījumu minimumu, kas jāņem vērā, veicot šķirņu pārbaudes, ja šādas vadlīnijas ir noteiktas. Minētajās direktīvās paredzēts, ka citām šķirnēm piemērojamas Starptautiskās Jaunu augu šķirņu aizsardzības savienības (*UPOV*) vadlīnijas.

(2) *CPVO* un *UPOV* ir noteikuši turpmākas vadlīnijas vairākām citām šķirnēm un atjauninājuši spēkā esošās vadlīnijas.

(3) Tāpēc attiecīgi jāgroza Direktīva 2003/90/EK un Direktīva 2003/91/EK.

(4) Šajā direktīvā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar Lauksaimniecības, dārzkopības un mežsaimniecības sēklu un pavairošanas materiāla pastāvīgās komitejas atzinumu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO DIREKTĪVU.

1. pants

Direktīvas 2003/90/EK I un II pielikumu aizstāj ar šīs direktīvas pielikuma A daļas tekstu.

2. pants

Direktīvas 2003/91/EK pielikumus aizstāj šīs direktīvas pielikuma B daļas tekstu.

3. pants

Dalībvalstis var pieņemt lēmumu piemērot pārbaudēm, kuras sāktas pirms 2011. gada 1. janvāra, Direktīvu 2003/90/EK un Direktīvu 2003/91/EK tajā redakcijā, ko piemēroja, pirms tika izdarīti grozījumi ar šo direktīvu.

4. pants

Vēlākais līdz 2010. gada 31. decembrim dalībvalstis pieņem un publicē normatīvos un administratīvos aktus, kas vajadzīgi, lai nodrošinātu atbilstību šai direktīvai. Dalībvalstis tūlīt dara zināmus Komisijai minēto noteikumu tekstus, kā arī minēto noteikumu un šīs direktīvas atbilstības tabulu.

Tās piemēro minētos noteikumus no 2011. gada 1. janvāra.

Kad dalībvalstis pieņem minētos aktus, tajos ietver atsauci uz šo direktīvu vai arī šādu atsauci pievieno to oficiālai publikācijai. Dalībvalstis nosaka, kā izdarāma šāda atsauce.

5. pants

Šī direktīva stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

---

[1] OV L 193, 20.7.2002., 1. lpp.
[2] OV L 193, 20.7.2002., 33. lpp.
[3] OV L 254, 8.10.2003., 7. lpp.
[4] OV L 254, 8.10.2003., 11. lpp.

6. pants

Šī direktīva ir adresēta dalībvalstīm.

Briselē, 2010. gada 2. jūlijā

Komisijas vārdā –
priekšsēdētājs
José Manuel BARROSO

PIELIKUMS

A DAĻA

"I PIELIKUMS

Direktīvas 1. panta 2. punkta a) apakšpunktā minēto sugu saraksts, kurām jāatbilst *CPVO* pārbaužu protokoliem

Zinātniskais nosaukums	Nosaukums latviešu valodā	*CPVO* protokols
Pisum sativum L.	Lauka zirņi	TP 7/2 (11.3.2010.)
Brassica napus L.	Rapsis	TP 36/1 (25.3.2004.)
Helianthus annuus L.	Saulespuķes	TP 81/1 (31.10.2002.)
Linum usitatissimum L.	Šķiedras lini, eļļas lini	TP 57/1 (21.3.2007.)
Avena nuda L.	Kailgraudu auzas	TP 20/1 (6.11.2003.)
Avena sativa L. (ieskaitot *A. byzantina K. Koch*)	Auzas, arī Bizantijas auzas	TP 20/1 (6.11.2003.)
Hordeum vulgare L.	Mieži	TP 19/2rev. (11.3.2010.)
Oryza sativa L.	Rīsi	TP 16/1 (18.11.2004.)
Secale cereale L.	Rudzi	TP 58/1 (31.10.2002.)
xTriticosecale Wittm. ex A. Camus	Hibrīdi, kas radušies, krustojot *Triticum* ģints sugu ar *Secale* ģints sugu	TP 121/2 (22.1.2007.)
Triticum aestivum L.	Kvieši	TP 3/4rev. (28.10.2009.)
Triticum durum Desf.	Cietie kvieši	TP 120/2 (6.11.2003.)
Zea mays L.	Kukurūza	TP 2/3 (11.3.2010.)
Solanum tuberosum L.	Kartupeļi	TP 23/2 (1.12.2005.)

Šie protokoli ir atrodami *CPVO* tīmekļa vietnē (www.cpvo.europa.eu).

II PIELIKUMS

Direktīvas 1. panta 2. punkta b) apakšpunktā minēto sugu saraksts, kurām jāatbilst *UPOV* pārbaužu vadlīnijām

Zinātniskais nosaukums	Nosaukums latviešu valodā	UPOV vadlīnijas
Beta vulgaris L.	Lopbarības bietes	TG/150/3 (4.11.1994.)
Agrostis canina L.	Suņu smilga	TG/30/6 (12.10.1990.)
Agrostis gigantea Roth.	Lielā smilga	TG/30/6 (12.10.1990.)
Agrostis stolonifera L.	Ložņu smilga	TG/30/6 (12.10.1990.)
Agrostis capillaris L.	Parastā smilga	TG/30/6 (12.10.1990.)
Bromus catharticus Vahl	Akotu lāčauza	TG/180/3 (4.4.2001.)
Bromus sitchensis Trin.	Sitkas lāčauza	TG/180/3 (4.4.2001.)
Dactylis glomerata L.	Kamolzāle	TG/31/8 (17.4.2002.)

Zinātniskais nosaukums	Nosaukums latviešu valodā	UPOV vadlīnijas
Festuca arundinacea Schreber	Niedru auzene	TG/39/8 (17.4.2002.)
Festuca filiformis Pourr.	Šaurlapu aitu auzene	TG/67/5 (5.4.2006.)
Festuca ovina L.	Aitu auzene	TG/67/5 (5.4.2006.)
Festuca pratensis Huds.	Pļavas auzene	TG/39/8 (17.4.2002.)
Festuca rubra L.	Sarkanā auzene	TG/67/5 (5.4.2006.)
Festuca trachyphylla (Hack.) Krajina	Asā auzene	TG/67/5 (5.4.2006.)
Lolium multiflorum Lam.	Daudzziedu airene	TG/4/8 (5.4.2006.)
Lolium perenne L.	Ganību airene	TG/4/8 (5.4.2006.)
Lolium x boucheanum Kunth	Hibrīdā airene	TG/4/8 (5.4.2006.)
Phleum nodosum L.	Gumainais timotiņš	TG/34/6 (7.11.1984.)
Phleum pratense L.	Timotiņš	TG/34/6 (7.11.1984.)
Poa pratensis L.	Pļavas skarene	TG/33/6 (12.10.1990.)
Lupinus albus L.	Baltā lupīna	TG/66/4 (31.3.2004.)
Lupinus angustifolius L.	Šaurlapu lupīna	TG/66/4 (31.3.2004.)
Lupinus luteus L.	Dzeltenā lupīna	TG/66/4 (31.3.2004.)
Medicago sativa L.	Lucerna	TG/6/5 (6.4.2005.)
Medicago x *varia T. Martyn*	Hibrīdā lucerna	TG/6/5 (6.4.2005.)
Trifolium pratense L.	Sarkanais āboliņš	TG/5/7 (4.4.2001.)
Trifolium repens L.	Baltais āboliņš	TG/38/7 (9.4.2003.)
Vicia faba L.	Lauka pupas	TG/8/6 (17.4.2002.)
Vicia sativa L.	Sējas vīķis	TG/32/6 (21.10.1988.)
Brassica napus L. var. napobrassica (L.) Rchb.	Lopbarības kāļi	TG/89/6rev. (4.4.2001. + 1.4.2009.)
Raphanus sativus L. var. oleiformis Pers.	Lopbarības rutki	TG/178/3 (4.4.2001.)
Arachis hypogea L.	Zemesrieksti	TG/93/3 (13.11.1985.)
Brassica rapa L. var. silvestris (Lam.) Briggs	Ripsis	TG/185/3 (17.4.2002.)
Carthamus tinctorius L.	Saflors	TG/134/3 (12.10.1990.)
Gossypium spp.	Kokvilna	TG/88/6 (4.4.2001.)
Papaver somniferum L.	Magones	TG/166/3 (24.3.1999.)
Sinapis alba L.	Baltās sinepes	TG/179/3 (4.4.2001.)

Zinātniskais nosaukums	Nosaukums latviešu valodā	UPOV vadlīnijas
Glycine max (L.) Merrill	Sojas pupas	TG/80/6 (1.4.1998.)
Sorghum bicolor (L.) Moench	Sorgo	TG/122/3 (6.10.1989.)

Šīs vadlīnijas ir atrodamas *UPOV* tīmekļa vietnē (www.upov.int)."

B DAĻA

"I PIELIKUMS

Direktīvas 1. panta 2. punkta a) apakšpunktā minēto sugu saraksts, kurām jāatbilst *CPVO* pārbaužu protokoliem

Zinātniskais nosaukums	Nosaukums latviešu valodā	*CPVO* protokols
Allium cepa L. (*Cepa* grupa)	Sīpoli un dārza sīpoli	TP 46/2 (1.4.2009.)
Allium cepa L. (*Aggregatum* grupa)	Šalotes	TP 46/2 (1.4.2009.)
Allium fistulosum L.	Lielloku sīpoli	TP 161/1 (11.3.2010.)
Allium porrum L.	Puravi	TP 85/2 (1.4.2009.)
Allium sativum L.	Ķiploki	TP 162/1 (25.3.2004.)
Allium schoenoprasum L.	Maurloki	TP 198/1 (1.4.2009.)
Apium graveolens L.	Selerijas	TP 82/1 (13.3.2008.)
Apium graveolens L.	Sakņu selerijas	TP 74/1 (13.3.2008.)
Asparagus officinalis L.	Sparģeļi	TP 130/1 (27.3.2002.)
Beta vulgaris L.	Bietes, ieskaitot *Cheltenham* bietes	TP 60/1 (1.4.2009.)
Brassica oleracea L.	Ziedkāposti	TP 45/2 (11.3.2010.)
Brassica oleracea L.	Sparģeļkāposti jeb brokoļi	TP 151/2 (21.3.2007.)
Brassica oleracea L.	Briseles kāposti	TP 54/2 (1.12.2005.)
Brassica oleracea L.	Kolrābji	TP 65/1 (25.3.2004.)
Brassica oleracea L.	Savojas kāposti, baltie galviņkāposti un sarkanie galviņkāposti	TP 48/2 (1.12.2005.)
Brassica rapa L.	Ķīnas kāposti	TP 105/1 (13.3.2008.)
Capsicum annuum L.	Sīvie dārzeņpipari vai dārzeņpipari	TP 76/2 (21.3.2007.)
Cichorium endivia L.	Krokainās endīvijas un platlapu endīvijas	TP 118/2 (1.12.2005.)
Cichorium intybus L.	Sakņu cigoriņi	TP 172/2 (1.12.2005.)
Cichorium intybus L.	Vitlufa cigoriņi	TP 173/1 (25.3.2004.)
Citrullus lanatus (Thumb.) Matsum. et Nakai	Arbūzi	TP 142/1 (21.3.2007.)
Cucumis melo L.	Melones	TP 104/2 (21.3.2007.)
Cucumis sativus L.	Gurķi un īsaugļu gurķi	TP 61/2 (13.3.2008.)
Cucurbita pepo L.	Kabači vai tumšzaļie kabači	TP 119/1 (25.3.2004.)

Zinātniskais nosaukums	Nosaukums latviešu valodā	*CPVO* protokols
Cynara cardunculus L.	Artišoki un lapu artišoki	TP 184/1 (25.3.2004.)
Daucus carota L.	Galda burkāni un lopbarības burkāni	TP 49/3 (13.3.2008.)
Foeniculum vulgare Mill.	Fenheļi	TP 183/1 (25.3.2004.)
Lactuca sativa L.	Dārza salāti	TP 13/4 (1.4.2009.)
Lycopersicon esculentum Mill.	Tomāti	TP 44/3 (21.3.2007.)
Petroselinum crispum (Mill.) Nyman ex A. W. Hill	Pētersīļi	TP 136/1 (21.3.2007.)
Phaseolus coccineus L.	Daudzziedu pupiņas	TP 9/1 (21.3.2007.)
Phaseolus vulgaris L.	Krūmu pupiņas un kāršu pupiņas	TP 12/3 (1.4.2009.)
Pisum sativum L. (partim)	Šķautņainie zirņi, lobāmie zirņi un cukurzirņi	TP 7/2 (11.3.2010.)
Raphanus sativus L.	Redīsi	TP 64/1 (27.3.2002.)
Solanum melongena L.	Baklažāni	TP 117/1 (13.3.2008.)
Spinacia oleracea L.	Spināti	TP 55/3 (11.3.2010.)
Valerianella locusta (L.) Laterr.	Lauka salāti	TP 75/2 (21.3.2007.)
Vicia faba L. (partim)	Dārza pupas	TP Broadbean/1 (25.3.2004.)
Zea mays L. (partim)	Cukurkukurūza un uzplīstošā kukurūza	TP 2/3 (11.3.2010.)

Šie protokoli ir atrodami *CPVO* tīmekļa vietnē (www.cpvo.europa.eu).

II PIELIKUMS

Direktīvas 1. panta 2. punkta b) apakšpunktā minēto sugu saraksts, kurām jāatbilst *UPOV* pārbaužu vadlīnijām

Zinātniskais nosaukums	Nosaukums latviešu valodā	UPOV vadlīnijas
Beta vulgaris L.	Mangoldi vai lapu bietes	TG/106/4 (31.3.2004.)
Brassica oleracea L.	Virziņkāposti	TG/90/6 (31.3.2004.)
Brassica rapa L.	Rāceņi	TG/37/10 (4.4.2001.)
Cichorium intybus L.	Liellapu cigoriņi vai itāļu cigoriņi	TG/154/3 (18.10.1996.)
Cucurbita maxima Duchesne	Lielaugļu ķirbji	TG/155/4rev. (28.3.2007. + 1.4.2009.)
Raphanus sativus L.	Rutki	TG/63/6 (24.3.1999.)
Rheum rhabarbarum L.	Rabarberi	TG/62/6 (24.3.1999.)
Scorzonera hispanica L.	Melnsakne	TG/116/4 (24.3.2010.)

Šīs vadlīnijas ir atrodamas *UPOV* tīmekļa vietnē (www.upov.int).”